Abstract

~~The invention relates to a radiating element (1) for focussed energy, comprising a device for coupling in rays from at least one beam generator (34) and a beam combining device (1'), which merges the beams to combined beams, wherein the beam combining device (1') comprises a telescopic lens having a collimation mirror (2) and a secondary mirror (3) and the device for receiving directed rays from a plurality of light guide devices (35) is formed from the at least one beam generator (34).~~

A radiation emitter (1) is provided for directional energy with a device for coupling in radiation from at least one radiation generator (34) and a radiation combination device (1’), which combines the radiation to bundled radiation, with the radiation combination device (1) comprising a telescopic optic with a collimation reflector (2) and a secondary reflector (3) and the device being embodied for accepting directional radiation from a plurality of light conducting devices (35) from at least one radiation generator (34).

(Fig. 1)

Abstract

A radiation emitter (1) is provided for directional energy with a device for coupling in radiation from at least one radiation generator (34) and a radiation combination device (1'), which combines the radiation to bundled radiation, with the radiation combination device (1) comprising a telescopic optic with a collimation reflector (2) and a secondary reflector (3) and the device being embodied for accepting directional radiation from a plurality of light conducting devices (35) from at least one radiation generator (34).

(Fig. 1)